

Số: 25/2017/QĐST-LĐ

Tân Phú, ngày 11 tháng 7 năm 2017

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật Tố tụng dân sự năm 2015;

Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 03 tháng 7 năm 2017 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án lao động sơ thẩm thụ lý số 13/2017/TLST-LĐ ngày 25 tháng 4 năm 2017.

XÉT THẤY:

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

Nguyên đơn: Ông Nguyễn Thanh L, sinh năm 1982;

Địa chỉ: số 290/56/13/40, đường Nơ Trang L, phường 12, quận B, TP.HCM.

Luật sư bảo vệ quyền lợi ích hợp pháp cho nguyên đơn: Ông Võ Thanh K - Luật sư của Công ty luật TNHH S thuộc Đoàn luật sư Thành phố Hồ Chí Minh.

Bị đơn: Công ty TNHH H

Trụ sở: Lô I, đường số 12, nhóm CN3, Khu công nghiệp T, phường T, quận T, TP.HCM.

Người đại diện theo ủy quyền: ông Phạm Văn S sinh năm 1983 (*Văn bản ủy quyền ngày 02/6/2017*).

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Công ty TNHH H và ông Nguyễn Thanh L chấm dứt hợp đồng lao động (quan hệ lao động) kể từ ngày 28 tháng 6 năm 2017.

Công ty TNHH H có trách nhiệm bồi thường cho ông Nguyễn Thanh L các khoản tổng cộng là 170.428.000 đồng (*Một trăm bảy mươi triệu, bốn trăm hai mươi tám ngàn đồng*). Trong đó bao gồm: Tiền lương cho đến hết tháng 6/2017 là 78.152.000 đồng; Tiền bồi thường do chấm dứt hợp đồng lao động trái pháp luật theo quy định tại khoản 1 Điều 42 Bộ luật lao động 2012 là 39.076.000 đồng; Tiền trợ cấp thôi việc là ½ tháng lương cho 01 năm làm việc là 9.769.000 đồng; Tiền người sử dụng lao động không muốn nhận lại người lao động là 39.076.000 đồng; Tiền lương 02 tháng (tháng 01 và 02/2017) trả còn thiếu là 4.355.000 đồng.

Ông Nguyễn Thanh L không khiếu nại (khiếu kiện) bất cứ vấn đề gì liên quan đến quan hệ lao động và các khoản thu nhập (gồm: lương, bảo hiểm xã hội, bảo hiểm thất nghiệp, bảo hiểm y tế và các khoản bồi thường khác) tại Công ty TNHH H.

Kể từ ngày quyết định của Tòa án có hiệu lực pháp luật và ông Nguyễn Thanh L có đơn yêu cầu thi hành án mà Công ty TNHH H chưa thanh toán hết số tiền 170.428.000 đồng (*Một trăm bảy mươi triệu, bốn trăm hai mươi tám ngàn đồng*) cho ông Nguyễn Thanh L thì Công ty TNHH H phải trả lãi theo lãi suất cho vay cá nhân (thế chấp) của Ngân hàng thương mại Cổ phần A tương ứng với số tiền chưa trả và thời gian chậm trả.

* Về án phí lao động sơ thẩm: Ông Nguyễn Thanh L không phải nộp. Công ty TNHH H phải nộp 2.556.420 đồng (*Hai triệu năm trăm năm sáu ngàn bốn trăm hai mươi đồng*).

Thi hành tại cơ quan thi hành án dân sự có thẩm quyền.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

Trong trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6,7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- Các đương sự;
- TAND Thành phố Hồ Chí Minh;
- VKSND quận Tân Phú;
- Chi cục THADS Q.TP;
- Lưu văn phòng, hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

(Đã ký và đóng dấu)

Trần Ngọc Mỹ